

Roam



Обзор



Ультрапортативная интеллектуальная колонка для прослушивания дома и в дороге—

- Наслаждайтесь до 10 часами непрерывного воспроизведения на одной зарядке. Когда придёт время подзарядить устройство:
 - Подключите прилагаемый кабель к источнику питания USB (минимум 7,5 Вт, рекомендуется 10 Вт).
 - Установите устройство на совместимое беспроводное зарядное устройство Qi.
 - Установите Sonos Roam на специальное беспроводное зарядное устройство (продается отдельно).
- Лёгкий, прочный, водонепроницаемый дизайн идеально подходит для пляжа, вечеринок у бассейна и многого другого.
- Транслируйте контент по Wi-Fi или Bluetooth®.
- Совместимость со всеми другими динамиками Sonos для прослушивания в нескольких комнатах.

Элементы управления и подсветка



Регулятор громкости

- Увеличение громкости (+)
- Уменьшение громкости (-)

Нажмите и удерживайте для быстрого изменения громкости.

Примечание: для регулировки громкости вы также можете использовать приложение Sonos



Управление воспроизведением

Замена звука

- Нажмите один раз, чтобы воспроизвести или приостановить звук.
- Нажмите и удерживайте, чтобы объединить с другими динамиками. Продолжайте удерживать кнопку, чтобы перемещать звук на ближайший динамик Sonos и обратно.
- Дважды нажмите для перехода к следующему треку.
- Тройное нажатие для перехода к предыдущей дорожке.


Примечание: при прослушивании радиостанции нельзя перемотать вперёд или назад.



Микрофон

Нажмите, чтобы включить или выключить микрофон:

- Когда индикатор микрофона горит, доступны голосовое управление и функции, зависящие от микрофона, например, автоматическое воспроизведение Trueplay.
- При выключенном свете голосовое управление и функции, зависящие от микрофона, такие как автоматическая Trueplay, недоступны.

Примечание: если вы настроили голосовое управление, а микрофон выключен, вы все равно можете использовать голосовые команды. Просто нажмите и удерживайте  — не нужно начинать с пробуждающего слова. Когда вы отпустите кнопку микрофона, голосовое управление снова отключится.



Индикатор состояния

Отображает подключение устройства к Wi-Fi или Bluetooth, показывает, когда звук выключен, и сигнализирует об ошибках:

- **Сплошное белое** покрытие
- **Мигает синим**— режим сопряжения по Bluetooth
- **Сплошной синий**— подключается к устройству с помощью Bluetooth
- **Мигает оранжевым** — если устройство перегревается, индикатор состояния мигает оранжевым и устройство издает 3 звуковых сигнала. Переместите устройство в более прохладное место, подальше от прямых солнечных лучей.

Индикатор заряда батареи

Указывает состояние батареи:

- Мигающий оранжевый




индикатор указывает на низкий уровень заряда батареи.

- При начале зарядки индикатор загорится оранжевым. Индикатор может гореть несколько минут в зависимости от уровня заряда аккумулятора. Аккумулятор продолжит заряжаться после того, как индикатор погаснет.

Экономия заряда

батареи: Для экономии времени автономной работы вы можете настроить автоматическое выключение Sonos Roam вместо перехода в спящий режим.

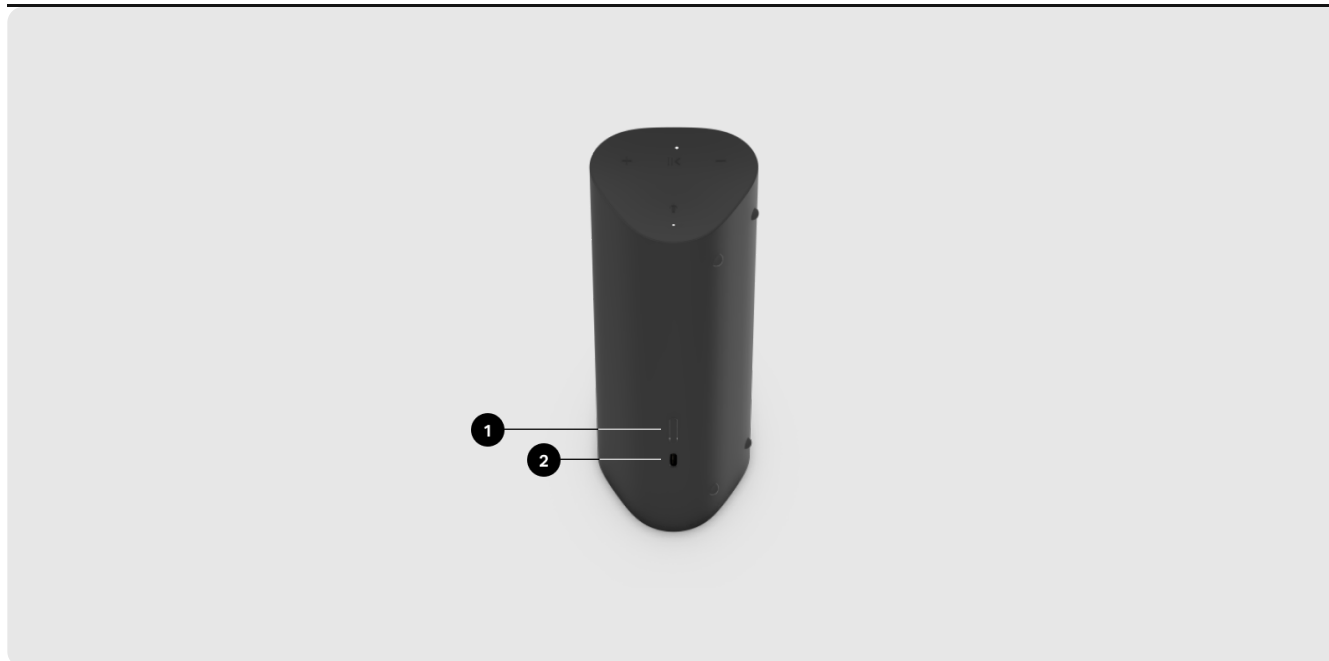
Перейдите в  >

Система и выберите Sonos Roam. Он не появится в приложении Sonos, пока не будет снова включен.

Примечание:

оставшийся заряд батареи Sonos Roam всегда отображается в приложении Sonos.

Панель подключения



1

Кнопка включения / Bluetooth

Включение/сон/пробуждение:

короткое нажатие (менее 1 секунды)

Когда вы переведёте Roam в спящий режим, вы услышите короткий звуковой сигнал, а индикатор состояния погаснет. Нажмите ещё раз, чтобы разбудить его. Если вы переведёте Roam в спящий режим, он будет находиться в спящем режиме в течение 10 минут, прежде чем выключится.

Bluetooth: для сопряжения с устройством нажмите и удерживайте кнопку до тех пор, пока не услышите второй сигнал и индикатор состояния не начнет мигать синим, затем выберите «Свободное перемещение» в

списке сопряжения Bluetooth на вашем устройстве.

Чтобы выполнить сопряжение с другим устройством, дождитесь, пока Roam подключится к текущему устройству, затем снова нажмите и удерживайте, чтобы перезапустить процесс сопряжения.

Выключение: длительное нажатие (около 5 секунд)

Нажмите и удерживайте, пока не услышите третий сигнал.

Индикатор состояния мигнёт синим, а затем погаснет.

2

Порт USB-C

Используйте прилагаемый кабель для подключения совместимого источника питания USB-A мощностью не менее 7,5 Вт (рекомендуется 10 Вт).

Выберите местоположение

Вы можете использовать Sonos Roam практически в любом месте. Вот несколько моментов, о которых следует помнить:

- Динамик можно разместить рядом со стеной или на полке — для лучшей производительности оставьте пространство не менее 2,5 см вокруг задней панели динамика.
- Прочный корпус колонки оснащен силиконовыми заглушками для защиты от падений и ударов.
- Не размещайте динамик под прямыми солнечными лучами.
- Вы можете разместить его горизонтально или вертикально. В вертикальном положении колонка почти не занимает места. Расположите её горизонтально для дополнительной устойчивости на неровных поверхностях.
- Когда микрофон включён, динамик автоматически настраивается с помощью **Trueplay**[™] для потрясающего звучания независимо от того, где вы находитесь и что слушаете.

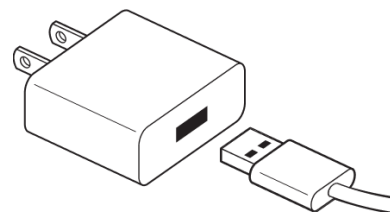
Сопряжение по Bluetooth

1. Включите Bluetooth в настройках вашего устройства.
2. Нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 2 секунд, пока не услышите два звуковых сигнала, затем отпустите. Когда динамик будет готов к сопряжению, индикатор состояния начнет мигать синим.
3. Выберите Sonos Roam из списка доступных устройств. В следующий раз ваше мобильное устройство подключится автоматически.

Зарядка

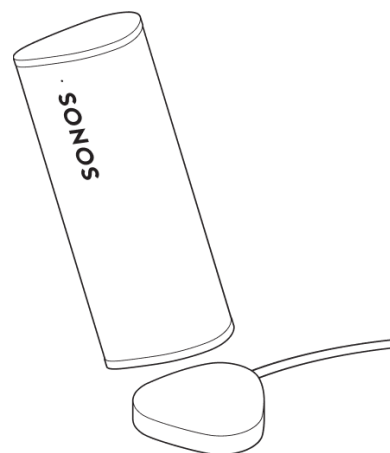
С USB-C на USB-A

Используйте прилагаемый кабель для подключения совместимого источника питания USB-A мощностью не менее 7,5 Вт (рекомендуется 10 Вт).



Беспроводное зарядное устройство Sonos (продается отдельно)

Поместите динамик на гладкую, магнитную сторону зарядного устройства для удобной зарядки — никаких дополнительных проводов или кабелей не требуется.




Зарядное устройство Qi

Установите динамик на совместимое беспроводное зарядное устройство, сертифицированное Qi.



Включение / выключение микрофона

Микрофон используется для голосового управления и для функций, зависящих от микрофона, таких как настройка Trueplay. Нажмите , чтобы включить или выключить микрофон — индикатор микрофона сообщит вам, когда ваш голосовой помощник слушает.

Когда горит индикатор микрофона:

- Если вы настроили голосовую службу, голосовое управление включено и готово к использованию.
- Доступны функции, зависящие от микрофона, такие как **Trueplay**.

Когда индикатор микрофона не горит:

- При настройке голосовой службы голосовое управление отключено.
- Функции, зависящие от микрофона, такие как Trueplay, недоступны.

Голосовые сервисы

Управляйте системой Sonos с помощью голоса, используя любой продукт Sonos с поддержкой голосового управления: воспроизводите контент и управляйте им, увеличивайте или уменьшайте громкость и многое другое.


- **Sonos Voice Control:** управляйте всей системой Sonos с помощью голосовых команд, не отрываясь от дел, и обеспечьте непревзойденную конфиденциальность. Sonos Voice Control готов к использованию — его можно добавить за несколько секунд при настройке динамиков.
- **Amazon Alexa:** вам понадобится приложение Sonos и приложение Alexa с поддержкой Sonos. Во время настройки вам нужно будет внести некоторые изменения в оба приложения.
- **Google Ассистент:** вам понадобятся приложение Sonos и приложение Google Ассистент. Во время настройки вы внесете некоторые изменения в оба приложения.
- **Siri:** вам понадобится приложение Apple Home. Добавьте совместимые с AirPlay2 колонки Sonos в приложение Apple Home, а затем используйте iPhone, iPad или Apple TV, чтобы попросить Siri воспроизвести музыку (в настоящее время доступна только Apple Music).

Примечание: голосовое управление пока поддерживается не во всех странах. Эта функция станет доступна, как только Sonos и голосовой сервис будут запущены в вашем регионе.

Trueplay™


Каждая комната отличается от других. Функция Trueplay измеряет, как звук отражается от стен, мебели и других поверхностей в комнате, а затем настраивает динамик Sonos так, чтобы он звучал отлично независимо от того, где вы его разместили.

Trueplay работает на мобильных устройствах iOS под управлением iOS 8 или более поздней версии. Во время настройки вы будете перемещаться по комнате, держа в руках мобильное устройство.

1. Выберите  > **Система** и выберите комнату, которую вы хотите настроить.
2. Выберите **Trueplay Tuning**, чтобы начать.

Автоматическое воспроизведение в режиме реального времени


Портативные устройства Sonos, такие как Sonos Roam и Move, могут автоматически настраиваться. Функция Auto Trueplay использует микрофон вашего динамика для определения окружающей среды и периодической настройки, чтобы вы получали отличный звук, где бы ни находился ваш динамик и что бы вы ни слушали.

Перейдите в раздел  > **Система** и выберите свой портативный динамик, чтобы включить функцию Trueplay.

Настройка стереопары

Подключите два динамика Sonos в одной комнате для более объёмного стереозвучания. Один динамик служит левым каналом, а другой — правым.

Примечание: динамики Sonos в стереопаре должны быть одного типа.

1. Расположите динамики на расстоянии от 2,5 до 3 метров друг от друга. Ваша любимая позиция для прослушивания должна находиться на расстоянии от 2,5 до 3,5 метров от парных динамиков — меньшее расстояние усиливает басы, большее расстояние улучшает стереоизображение.
2. Перейдите в  > Система.
3. Выберите один из динамиков, который вы хотите использовать в стереопаре, затем выберите **«Настроить стереопару»**, чтобы начать работу.

Настройки продукта

Вы можете настроить продукты Sonos в соответствии с окружающей обстановкой.

Перейдите в  > Система и выберите продукт.

Название комнаты

Если вы переместите колонку в другую комнату, вы можете изменить её название в **настройках**.

Отключите Wi-Fi

(недоступно для Sonos Era 100, Era 300 или портативных устройств)

Вы можете отключить Wi-Fi на колонке, когда она подключена к сети с помощью кабеля Ethernet. Это снижает энергопотребление и может улучшить подключение проводных колонок.

Для таких устройств, как Amp и Port, отключение Wi-Fi может снизить внутреннюю температуру, если они установлены в стойку или сложены друг на друга.

Эквалайзер

Продукты Sonos поставляются с предустановленными настройками эквалайзера. Вы можете изменить настройки звука (басы, высокие частоты или громкость) в соответствии со своими предпочтениями.

Trueplay

Trueplay адаптирует звук к окружающей обстановке и контенту. Портативные устройства могут автоматически настраиваться.

Ограничение громкости

Вы можете установить максимальную громкость для каждой комнаты.

Индикатор состояния

Отображает подключение динамика к Wi-Fi, показывает, когда звук выключен, и сигнализирует об ошибках.

Примечание: если подсветка мешает, вы можете отключить её в **настройках**.

Сенсорное управление

Вы можете отключить сенсорное управление на колонке. Возможно, вы захотите сделать это, чтобы ребёнок или любопытный питомец не могли случайно изменить воспроизведение или громкость.

Экономия заряда батареи

(только портативные устройства)

Чтобы продлить срок службы батареи, вы можете настроить автоматическое выключение портативного динамика вместо перехода в спящий режим. Он не будет отображаться в приложении Sonos до повторного включения.

Линейный вход

(Продукты Sonos с возможностью линейного подключения)

При подключении проектора, проигрывателя, стереосистемы или другого аудиоустройства к продукту Sonos вы можете настроить эти параметры линейного входа:

- **Название источника:** Выберите имя для устройства линейного ввода.
- **Уровень входного сигнала:** отрегулируйте уровень входного сигнала, если громкость по умолчанию слишком низкая или искажённая.
- **Задержка звука:** добавьте задержку между источником линейного входа и Sonos, чтобы снизить вероятность возникновения проблем со звуком при воспроизведении линейного звука на сгруппированных динамиках.
- **Автовоспроизведение:** выберите комнату, если вы хотите, чтобы линейный звук автоматически включался при обнаружении Sonos сигнала на линейном входе.

Технические характеристики

Особенность

Описание

Аудио

Усилитель

Два цифровых усилителя класса H.

Твитер

Твитер One обеспечивает четкие высокие частоты.

Среднечастотный динамик

Один среднечастотный динамик обеспечивает точное воспроизведение вокальных частот среднего диапазона.

Регулируемый ЭКВАЛАЙЗЕР

Используйте приложение Sonos S2 для настройки низких, высоких частот и громкости.

Микрофонная решетка

Массив микрофонов дальнего радиуса действия использует усовершенствованную технологию формирования луча и многоканальное подавление эха, чтобы ваш голосовой помощник можно было легко активировать.

Программное обеспечение

Особенность**Описание**

Sonos S2

Настройте Sonos Roam и управляйте им с помощью приложения Sonos последнего поколения.

Apple AirPlay 2

Работает с AirPlay 2 на устройствах Apple с iOS 11.4 и более поздними версиями.

Голосовой

Встроенное голосовое управление.

**Автоматическое воспроизведение
Trueplay™**

Эта технология настройки использует пространственное восприятие для интеллектуальной регулировки звука в зависимости от ориентации динамика (вертикально/горизонтально), местоположения и воспроизводимого контента. Работает через Wi-Fi и Bluetooth. Микрофон должен быть включён.

Замена звука

Чтобы объединить Sonos Roam с другими колонками Sonos, нажмите и удерживайте кнопку воспроизведения/паузы в течение 1 секунды. Чтобы переместить звук на Sonos Roam или с него, продолжайте удерживать кнопку.

Подробные сведения

Особенность	Описание
IP-рейтинг	IP67 (динамик можно погружать в воду на глубину до 1 м на срок до 30 минут)
Размеры (В x Ш x Г)	168 x 62 x 60 мм (6,61 x 2,44 x 2,36 дюйма)
Вес	.95 фунтов (.43 кг)
Память	1 ГБ SDRAM; 4 ГБ NV
Процессор	Четырехъядерный процессор; 1,3 ГГц A-53
Рабочая температура	41° до 95° по Фаренгейту (5° до 35° по Цельсию)
Температура хранения	От -4° до 145° по Фаренгейту (от -20° до 63° по Цельсию)
Содержимое упаковки	Sonos Roam, USB-кабель (1,2 м) и краткое руководство

ПИТАНИЕ И ПОДКЛЮЧЕНИЕ

Wi-Fi	Подключается к сети Wi-Fi с помощью любого маршрутизатора с поддержкой 802.11a/b/g/n/ac 2,4 или 5 ГГц.
--------------	--

Особенность	Описание
Bluetooth	Bluetooth 5.0 поддерживает потоковую передачу звука с вашего телефона и других мобильных устройств.
Входные данные	USB-C для зарядки
Аккумулятор	Аккумулятор ёмкостью 18 Вт·ч обеспечивает до 10 часов непрерывного воспроизведения на одном заряде
Зарядка	Заряжайте с помощью прилагаемого кабеля USB-C, подключенного к адаптеру питания USB (минимум 7,5 Вт (5 В/1,5 А); рекомендуется 10 Вт), беспроводному зарядному устройству
Время зарядки	От 0% до 50% за 1 час; 2 часа без проводов

Примечание: Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

Важная информация по технике безопасности

1. Прочтите эти инструкции.
2. Сохраните эти инструкции.
3. Обращайте внимание на все предупреждения.
4. Следуйте всем инструкциям.
5. Протирайте только сухой мягкой тканью. Бытовые чистящие средства или растворители могут повредить покрытие ваших устройств Sonos.
На некоторых поверхностях, обработанных полиуретаном, устройства Sonos с резиновыми кольцами на нижней части, такие как Move, One и One SL, могут оставлять едва заметные следы. Эти следы можно легко удалить, протерев устройство влажной тканью.
6. Не закрывайте никакие вентиляционные отверстия. Устанавливайте в соответствии с инструкциями производителя.
7. Не устанавливайте вблизи источников тепла, таких как радиаторы, обогреватели, плиты или другие устройства, выделяющие тепло.
8. Не допускайте, чтобы кабель питания перегибался или пережимался, особенно в местах подключения к розеткам и в точках выхода из устройства.
9. Используйте только насадки / аксессуары, указанные производителем.
10. Отключайте это устройство от сети во время грозы или если оно не используется в течение длительного времени.
11. Для проведения технического обслуживания обратитесь к квалифицированному персоналу Sonos. Техническое обслуживание необходимо, если устройство каким-либо образом повреждено, например, если повреждён кабель питания или вилка, если на устройство была пролита жидкость или в него попали посторонние предметы, если устройство подверглось воздействию дождя или влаги, если оно работает неправильно или если его уронили.
12. Сетевой штекер должен быть под рукой для отключения оборудования.

13. Sonos Roam и Sonos Roam SL соответствуют уровню водонепроницаемости IP67.